

08.05.2020 р.

Додаток до SNC

“Надання інформації про фінансовий стан” затверджений Міністерством Фінансів Республіки Молдова

З оригіналом згідно

26.05.2020 /підпис/

ФІНАНСОВИЙ СТАН

за період 01.01.2019 – 31.12.2019 р.

НАЦІОНАЛЬНЕ БЮРО СТАТИСТИКИ

Організація СП “ZERNOFF” TOB

Місцезнаходження: сектор Чокана, вул. Мірча чел Бетрин проспект, №13, будинок 1, оф. 1F

Район (муніципій): 106, УПС Ришкань

Вулиця: сектор Чокана, вул. Мірча чел Бетрин проспект №13 будинок 1, оф. 1F

Поштовий код: 2044

Код CUATM 0140, сектор Чокана

Головні види діяльності: C1101, Дистиляція, рафінація та змішування алкогольної продукції

Форма власності: 28, власність спільних підприємств

Організаційно-правова форма: 530, Товариство з обмеженою відповідальністю

Код ОКПО: 38179993

Фіскальний код: 1003600014223

Прізвище та контакти головного бухгалтера: Еліна Мартиросова

Телефон: +37322352661

Документальна зареєстрована кількість персоналу за попередній період 256 осіб

Одиниця виміру: лей

**ІНФОРМАЦІЙНА ДОВІДКА ЩОДО ПРИБУТКІВ ТА ВИТРАТ
КЛАСИФІКОВАНИХ ЗА ЇХ ХАРАКТЕРОМ**

Додаток 8

Показники	Код рядок	Звітний період	
		попередній	поточний
1	2	3	4
Прибуток від продажів	010	453451548	456303067
Інші прибутки від операційної діяльності	020	32024339	55959314
Прибутки від іншої діяльності	030	32763837	34464809
Всього прибутків (010+020+030)	040	518239724	546727190
Варіація фондів	050	-1348730	9446158
Продажна вартість проданих товарів	060	49382	21390
Витрати щодо фондів	070	239338518	287685554
Витрати пов'язані з оплатою праці персоналу	080	12479662	21820295
Виплати обов'язкового державного соціального страхування та обов'язкові страхові премії з медичної допомоги	090	2727971	4951490
Витрати з амортизацією та знецінення іммобілізованих активів	100	27589013	28176488
Інші витрати	110	188770011	139872494
Витрати ід іншої діяльності	120	21987847	35701832
Всього витрат (050+060+070+080+090+100+110+120)	130	491593674	527675701
Прибуток (збиток) до оподаткування	140	26646050	19051489



(рядки 040-130)			
Витрати пов'язані з податком на прибуток	150		
Чистий прибуток (збиток) за звітний період (рядки 140-150)	160	26646050	19051489

08.05.2020

БАЛАНС
31.12.2019

№	Активи	Рядок код	Сальдо	
			Початок звітної періоду	Завершення звітної періоду
	2	3	4	5
1	Імобілізовані активи			
	Нематеріальні активи	010	702497	720779
	Матеріальні активи в процесі виконання	020	9831063	37950503
	Земля	030	3914102	3914102
	Основні засоби	040	299134296	283063599
	Мінеральні ресурси	050		
	Довгострокові біологічні активи	060		
	Фінансові довгострокові інвестиції в неафілійованих сторонах	070	376096	376096
	Фінансові довгострокові інвестиції в афілійованих сторонах	080		
	Інвестиції в нерухомість	090		
	Довгострокові боргові зобов'язання	100	15985415	15985415
	Аванси надані довгостроково	110		
	Інші нематеріальні активи	120		57792
	Всього нематеріальних активів (010+020+030+040+050+060+070+080+090+100+110+120)	130	329943469	342068286
2	Обігові активи			
	Матеріали	140	81742946	82791145
	Оборотні біологічні активи	150		
	Предмети невисокої вартості та короткострокові	160	479664	704105
	Виробництво в процесі виконання та продукти	170	20945044	11498886
	Товари	180		
	Комерційні боргові зобов'язання	190	165447882	153132234
	Боргові зобов'язання афілійованих сторін	200	3202511	3202511
	Поточні надані аванси	210	34257716	89494942
	Бюджетні заборгованості	220	2018569	1574006
	Заборгованості персоналу	230	105082	125303
	Інші поточні заборгованості	240	45251497	44938303
	Готівка в касі та на поточному рахунку	250	3169831	1739635
	Інші елементи готівки	260		
	Фінансові поточні інвестиції в неафілійовані сторони	270		
	Фінансові поточні інвестиції в афілійовані сторони	280		
	Інші бігові активи	290	2326227	662251
	Всього обігові активи (140+150+160+170+180+190+200+210+220+230+240+250+260+270)	300	358946969	389863321

	280+290) Всього активи (130+300)	310	688890438	731931607
3	Власний капітал			
	Статутний та додатковий капітал	320	180835504	184020094
	Резерви	330		
	Корегування результатів за попередні роки	340	x	-213740
	Нерозподілений прибуток (непокріті збитки) за попередні роки	350	26620939	23012493
	Чистий прибуток (чистий збиток) за звітний період	360	x	19051489
	Прибуток використаний за звітний період	370	x	
	Інші елементи власного капіталу	380	35460	35460
	Всього власний капітал (320+330+340+350+360+370+380)	390	207491903	225905796
4	Довгострокові заборгованості			
	Банківські довгострокові кредити	400	108093239	134243803
	Довгострокові займи	410	9658115	9358115
	Довгострокові заборгованості щодо фінансового лізингу	420		3733932
	Інші довгострокові заборгованості	430		
	Всього довгострокових заборгованостей (400+410+420+430)	440	117751354	147335850
	Поточні заборгованості			
	Короткострокові банківські кредити	450	185217321	222910820
	Короткострокові займи	460		
	Комерційні заборгованості	470	97025063	90434151
	Заборгованості по відношенню до афілійованих сторін	480		
	Поточні одержані аванси	490	23112418	5652005
	Заборгованості по відношенню до персоналу	500	1779363	2084146
	Заборгованості щодо соціального та медичного страхування	510	379012	506993
	Бюджетні заборгованості	520	28315707	17936993
	Поточні дострокові прибутки	530	760504	760504
	Заборгованості по відношенню до власника	540		
	Поточне фінансування та інкасації спеціального призначення	550		
	Поточні придбання	560		
	Інші поточні заборгованості	570	27057793	18404349
	Всього поточні заборгованості (450+460+470+480+490+500+510+520+530+540+550+560+570)	580	363647181	358689961
	Всього пасиви (390+440+580)	590	688890438	731931607

СТАН ПРИБУТКУ ТА ЗБИТКУ
01.01.2019-31.12.2019

Показники	код рядок	Звітний період	
		попередній	поточний
1	2	3	4
Прибутки від продажів	010	453451548	456303067
Вартість продажів	020	348132634	361688988
Прибуток бруто (збиток бруто) (рядок 010-020)	030	105318914	94614079
Інші прибутку від операційної діяльності	040	32024339	55959314
Витрати з дистрибуції	050	56683701	44259897
Адміністративні витрати	060	14097463	12672612
Інші витрати від операційної діяльності	070	50692029	73352372
Результати операційної діяльності: прибуток (збиток) (030+040+050+060+070)	080	15870060	20288512
Результат від іншої діяльності прибуток (збиток)	090	10775990	-1237023
Прибуток (збиток) до оподаткування (рядок 080+090)	100	26646050	19051489
Витрати щодо податку на прибуток	110		
Чистий прибуток (чистий збиток) звітного періоду (рядок 100-110)	120	26646050	19051489

СТАН ЗМІН ВЛАСНОГО КАПІТАЛУ
01.01.2019 до 31.12.2019

Додаток 3

№	Показники	Код рядок	Сальдо на початку звітного періоду	Збільшення	Зменшення	Сальдо на завершення звітного періоду
1	2	3	4	5	6	7
	Додатковий статутний капітал					
	Статутний капітал	010	180835504	16459090		197294594
	Додатковий капітал	020				
	Невнесений капітал	030		16459090	3184590	13274500
	Незареєстрований капітал	040				
	Вилучений капітал	050				
	Всього статутний і додатковий капітал (010+020+030+040+050)	060	180835504		-3184590	184020094
2	Резерви					
	Резервний капітал	070				
	Статутні резерви	080				
	Інші резерви	090				
	Всього резервів (070+080+090)	100				



3	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)					
	Корегування результатів попередніх років	110	x	50	213790	-213740
	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) за попередні роки	120	26620939		3608446	23012493
	Чистий прибуток (чистий збиток) звітного періоду	130	x	19051489		19051489
	Прибуток використаний за звітний період	140	x			
	Результат від переходу на нові бухгалтерські регламентації	150				
	Всього нерозподіленого прибутку (непокриті збитки) (110+120+130+140+150)	160	26620939	19051539	3822236	41850242
4	Інші елементи власного капіталу, з якого	170	35460			35460
	Різниця в переоцінці	171				
	Субвенції одиниць публічної власності	172				
	Всього власного капіталу (060+100+160+170)	180	207491903	19051539	637646	225905796

ВСЬОГО ПОТОКІВ ГОТІВКОЮ
Від 01.01.2019 до 31.12.2019

Додаток 4

Показники	Код рядок	Звітний період	
		попередній	поточний
1	2	3	4
Потоки готівкою від операційної діяльності			
Інкасації від продажів	010	536506775	603470645
Оплата від стоків та придбаних послуг	020	467551681	498909319
Оплати робітникам та органам медичного та соціального страхування	030	24344240	23730593
Сплачені відсотки	040	11130246	12203538
Оплата податку на прибуток	050		
Інші стягнення	060	33080722	7279774
Інші плати	070	135395072	122795298
Чистий потік готівкою від операційної діяльності (010+020+030+040+050+060+070)	080	-68833742	-46888329
Потоки готівкою від інвестиційної діяльності			
Стягнення від продажу нематеріальних активів	099	2500000	
Виплати пов'язані з внесенням нематеріальних активів	100	6924112	14325186
Стягнені відсотки	110		
Стягнені відсотки	120		
Інші стягнення (виплати)	130		117859

Чистий потік готівки від інвестиційної діяльності (090+100+110+120+130)	140	-4424112	-14207327
Грошовий потік від фінансової діяльності			
Інкасації в формі кредитів та займів	150	193664749	264677798
Оплата пов'язана з виплатою кредитів та займів	160	116335313	199289712
Сплачені відсотки	170		
Інкасації від операцій з капіталом	180		
Інші стягнення (плати)	190		
Грошовий потік від фінансової діяльності (150+160+170+180+190)	200	77329436	65388086
Всього грошовий потік (080+140+200)	210	4071582	4292430
Різниця в валютному курсі сприятливий (несприятливий)	220	-1981624	-5722626
Сальдо готівкою на початок звітного періоду	230	1079873	3169831
Сальдо готівкою по завершенню звітного періоду (210+220+230)	240	3169831	1739635

ЗАГАЛЬНІ ВІДОМОСТІ

Додаток 6

1. Свідоцтво про реєстрації організації, виданий Державною реєстраційною палатою. Реєстраційний номер 1003600014223 Дата реєстрації 14.11.2001 Серія MD Номер 73507

2. Статутний капітал зареєстрований в Державній реєстраційній палаті: дата 31.12.2015, сума 180835504, включаючи

- 1) Частка держави, лей
- 2) Частка власника не менше 20%, лей

Наступні зміни:

- a) 18.12.2019, сума 16459090 лей, включаючи частку держави лей
- b) сума лей, частка держави, лей

3. Організація, діяльність якої потребує наявності ліцензії:

Чинна ліцензія:

№	Номер	Дата видачі	Є дійною до	Тип діяльності	Орган який видав ліцензію
1	56884	21.02.2013	21.02.2022	C1101	ДП АДП

4. Середня кількість персоналу в звітний період 281 осіб, включаючи категорію:

- 1) адміністративний персонал -112 осіб
- 2) робітники 169 осіб

5. Кількість персоналу 31 грудня 2019 – 298 осіб

6. Оплата праці персоналу організації у звітний період – 22042825 лей

7. Оплата членам адміністративних органів, керівним органам, наглядовим органам та інші обов'язки які з'явилися у зв'язку зі сплатою пенсій актуальним членам або колишнім членам цих органів, по категоріям, в леях.

8. Аванси та кредити які надані членам органі зазначені в п.7 в леях, включаючи оплату праці, лей

9. Вартість нематеріальних активів та поточних активів, зареєстрованих в якості застави

- 1) заставна вартість, лей

- 2) бухгалтерська вартість, лей

10. Кількість простих акцій на кінець звітного періоду

11. Чистий прибуток (чистий збиток) звітного періоду за звичайну діяльність

- 1) прибуток, лей

- 2) збиток, лей

12. Відсотки нараховані за прості акції за звітний період



- 1) сплачені в леях
 2) заплановані для сплати в леях
 13. Іноземна валюта, перерахована в національну валюту РМ – всього 1521355 лей, включаючи (лей, найменування та код валюти):

№	лей	назва	код валюти
1	1521355	978	978

14. Пов'язана готівка – всього лей

В рядках де зазначено суми застави, у всіх стовпчиках, через слеш відображається:

- а) чисельник – вартість застави
 б) знаменник – бухгалтерська вартість

ІНФОРМАТИВНА ДОВІДКА щодо відносин з нерезидентами

Додаток 9

Заборгованості, фінансові інвестиції, довгострокові заборгованості пов'язані із засновниками нерезидентами

Показники	Код рядок	Зміни в звітний період	Сальдо на кінець звітного періоду

Показники	код країни	Сальдо – початок звітного періоду	Надходження/ збільшення	Відрахування/ зменшення	різниця в валютному курсі	Сальдо на кінець звітного періоду
1	2	3	4	5	6	7
Заборгованості та довгострокові фінансові інвестиції	010					
Комерційні заборгованості, включаючи країни	020					
1	2	3	4	5	6	7
Аванси які було надано, включно країни	030					
1	2	3	4	5	6	7
Займи надані та боргові зобов'язання щодо фінансового лізингу, включаючи країни	040					
1	2	3	4	5	6	7
Довгострокові зобов'язання та фінансові інвестиції	050					
1	2	3	4	5	6	7
Довгострокові заборгованості всього	060					
Комерційні заборгованості, по країнам	070					
1	2	3	4	5	6	7
Аванси одержані, включаючи по країнам	080					
1	2	3	4	5	6	7

Банківські кредити, займи, заборгованості щодо фінансового лізингу, по країнам	090					
1	2	3	4	5	6	7
Інші заборгованості	100					

010=020+030+040+050

060=070+080+090+100

Стовпчик 7 = ст.3+ст.4-ст.5+ст.6

ІНФОРМАТИВНА ДОВІДКА
щодо відносин з нерезидентами

Додаток 9

Заборгованості, фінансові інвестиції, довгострокові заборгованості пов'язані із засновниками нерезидентами

Показники	код країни	Сальдо – початок звітної періоду	Надходження/збільшення	Відрахування/зменшення	різниця в валютному курсі	Сальдо на кінець звітної періоду
1	2	3	4	5	6	7
Фінансові довгострокові заборгованості та інвестиції	010		2088			2088
Комерційні заборгованості	020					
1	2	3	4	5	6	7
Надані аванси	030					
1	2	3	4	5	6	7
Надані займи та боргові зобов'язання щодо фінансового лізингу, по країнам	040					
1	2	3	4	5	6	7
Депозити, по країнам	050					
1	2	3	4	5	6	7
Інші фінансові заборгованості	060		2088			2088
643	643		2088			2088
1	2	3	4	5	6	7
Довгострокові заборгованості, всього	070					
Комерційні заборгованості, по країнам	080					
1	2	3	4	5	6	7
Одержані аванси, включаючи по країнам	090					
1	2	3	4	5	6	7
Банківські кредити, займи та заборгованості щодо фінансового лізингу, по країнам	100		4782156	97096	-74129	3733932
			4782156	97096	-74129	3733932
4782156	97096	-74129	3733932	4782156	97096	-74129
Інші заборгованості	110					

Рядок 010=020+030+040+050+60



Додаток 9
Таблиця 3

Показник	Код/ код країни	Сальдо на початок звітного періоду		Зміни у звітний період				Сальдо по завершенні звітного періоду	
		для яких строк оплати не настав або завершився рік тому	Термін завершився рік тому	Всього	перерахування з довгострокових активів та заборгованостей до поточних активів та заборгованостей	вирахування/ зменшення	Різниця валютного курсу	Для яких строк оплати не настав або завершився рік тому	*Строк завершився більше року тому
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
поточні заборгованості та фінансові інвестиції всього	010	2737882	497177	935213			-226399	3446696	497177
Комерційні заборгованості, по країнам	020	1009471					-13481	995990	
642	642	1009471					-13481	995990	

[illegible]

Рядок 010=020+030+040+050

Рядок 060=070+080+090+100+110

Стовпчик (9+10) = стовпчик 5-ст.7±8

Додаток 9

Таблиця 4

**ІНФОРМАТИВНА ДОВІДКА
ЩОДО ВІДНОСИН З НЕРЕЗИДЕНТАМИ
БОРГОВІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ, ФІНАНСОВІ ІНВЕСТИЦІЇ ТА ПОТОЧНІ ЗАБОРГОВАНOSTІ ЯКІ
НАЛЕЖАТЬ НЕРЕЗИДЕНТАМ, ЗА ВИКЛЮЧЕННЯМ ЗАСНОВНИКІВ**

Показник	Код/ код країни	Сальдо на початок звітнього періоду		Зміни у звітний період				Сальдо по завершенню звітнього періоду	
		для яких строк оплати не настав або завершився рік тому	Термін завершився рік тому	Всього	перерахування з довгострокових активів та заборгованостей до поточних активів та заборгованостей	вирахування/ зменшення	Різниця валютного курсу	Для яких строк оплати не настав або завершився рік тому	*Строк завершився більше року тому
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Боргові зобов'язання та поточні фінансові інвестиції-всього	010	77549193		408926596		432449125	2581032	56607696	
Комерційні операції включаючи країни	020	58012356		401368082		420248887	785086	39916637	
642	642	8747996		90403920		90719436	686590	9119070	
348	348	82224				49957	-522	31745	
792	792	23773704		172880357		192104922	853756	5402895	
376	376	600				600			
840	840	286324		264683		217305	-499	333203	
760	760	686631		1125484		1658563	18014	171566	
191	191	34					-34		
784	784	1169235		1883764		2008609	-8756	1035634	
616	616	2083830		3326989		3089412	-34164	2287243	
428	429	6205509		27847224		27429284	-437339	6186110	
380	380	429				429			
688	688	962851		36296782		31909991	-5251	5344391	
031	031	5022		4878712		4559466	-35652	288616	
724	724	8290029		30271075		36835052	-196469	1529583	
268	268	8283		4470052		4488159	18139	8315	
051	051	332933		1363999		956073	4301	745160	
804	804	1329416		9367110		9447015	-30160	1219351	
156	156	202086		971915		1182666	10058	1393	
756	756	17384				18458	1074		
826	826	3205109		1345389		1341607	-46587	3162306	
368	368	336513		9947742		7225091	-34969	3024195	
512	512	1097		1592662		1582338	-1611	9810	
398	398	285117		407033		704742	12592		
710	710			2723190		2719712	12573	16051	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Надані аванси, включаючи по країнам	030	19536837		7558514		12200238	1795946	16691059	
642	642	13665		1537725		772287	2168775	2947883	
380	380	17059850		4069611		7989218	-331914	12808329	
643	643			77095				77095	
276	276	2431246		1701874		3293111	-39087	800922	
826	826			95689		68738	-1901	25050	
348	348	4747		66070		38864	-173	31780	
156	156	27329		10450		38025	246		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Займи надані та боргові зобов'язання	040								

щодо фінансового лізингу, включаючи по країнам									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Інші боргові зобов'язання, фінансові інвестиції, включаючи по країнам	060								
поточні заборгованості	070	21049937		68749344		64558877	485650	25726054	
Комерційні заборгованості, включаючи по країнам	080	3479959		49978540		30767537	-160170	22530792	
642	642	2639786		11881753		10529526	-35940	3956073	
040	040	140553				119077	-2215	19261	
380	380			28700655		11068118	-106539	17525998	
643	643	146978		222105		220995	-3073	145015	
276	276	187974		5179402		5362395	-3747	1234	
804	804	204872		1447545		1246838	-1209	404470	
792	792			2163169		1674130	-10298	478741	
616	616	79663				83277	3614		
428	428	80033		383911		463181	-763		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Одержані аванси, включаючи по країнам	090	17569978		18770804		33791340	645820	3195262	
792	792	2195082		13908003		15932185	57861	228761	
642	642	2935400		453951		3469520	94622	14453	
100	100	137450				120862	-27	16561	
688	688	4612		24349		23969	-442	4550	
268	268	12056783		30543		12580857	505790	12259	
616	616	3464		2153263		74584	-468	2081675	
804	804	168		322843		311548	-13	11450	
368	368	236117		329390		341294	-342	223871	
040	040	902				890	-12		
826	826			623602		541729	5859	87732	
031	031			924860		393902	-17008	513950	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Банківські кредити, займи та заборгованості щодо фінансового лізингу, включаючи по країнам	100								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Інші заборгованості, включаючи по країнам	110								

Рядок 010=020+030+040+050+060

Рядок 070=-080+100+110

Стовпчик (9+10) = стовпчик (3+4) стовпчик 5-7±8

ІНФОРМАТИВНА ДОВІДКА
щодо відносин з нерезидентами

Таблиця 5

Фінансові інвестиції за кордоном та участь нерезидентів в статутному капіталі

Показники	Код	Сальдо на початок звітного періоду	Надходження/збільшення	Витрати/зменшення	Сальдо на завершення звітного періоду
1	2	3	4	5	6
Фінансові інвестиції	010				
Частка участі та акції до 10% включно в статутному капіталі організацій нерезидентів, включаючи по країнам	020				
1	2	3	4	5	6
Частка участі та акції до 10% в статутному капіталі організацій нерезидентів, включаючи по країнам	030				
1	2	3	4	5	6
Статутний капітал	040	141403167	12881206		154284373
Пайовий внесок так акції більше 10%, включаючи по країнам	050				
1	2	3	4	5	6
Пайовий внесок та акції більше 10%, включаючи по країнам	060	141403167	12881206		154284373
642	642	141403167	12881206		154284373

Рядок 010=020+030

Рядок 040=050+060

Стовпчик 6=ст.3+ст.4+ст.5

Додаток 9

ІНФОРМАТИВНА ДОВІДКА
щодо відносин з нерезидентам

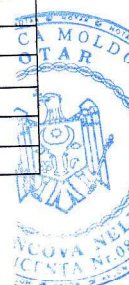
Прибутки та інші витрати пов'язані з правочинами з нерезидентами

Таблиця 6

показники	Код/рядок	Звітний період	
		попередній	поточний
1	2	3	4
Прибутки- всього	010	384778504	393676599
Прибутки пов'язані з придбаним майном та проданим за кордоном без перетинання державного кордону Республіки Молдова, включаючи по країнам	020		
1	2	3	4
Прибуток від відсотків пов'язаних з операційною діяльністю та іншої діяльності, включаючи по країнам	030		

1	2	3	4
Прибуток від дивідендів та учасників інших організацій, включаючи по країнам	040		
Прибутки від заборгованостей зі строком давності який завершився, включаючи по країнам	050		
1	2	3	4
Інші витрати, включаючи по країнам	060	384778504	393676599
642	642	42639543	85304705
428	428	13627535	27791934
792	792	136306070	157970547
100	100	29693818	4566483
688	688	27348657	36272434
300	300		
724	724	24520462	30271075
156	156	435214	91007
191	191	353405	
840	840	370678	264683
031	031		3799663
348	348	1694519	
616	616	3775891	1173726
380	380	1454359	
804	804	2466879	9213070
760	760	1289711	689714
051	051	642512	1363998
784	784	1577447	1883764
268	268	114354	4439509
276	276		5522641
826	826	76325004	721787
368	368	8949859	9618352
398	398	765575	407033
512	512	643383	1592662
376	376	9467506	
470	470	316123	
710	710		2495115
196	196		7651
807	807		283762
422	422		922463
1	2	3	4
Витрати – всього	070	296045406	311774948
Витрати пов'язані з майном придбаним та проданим за кордоном без перетину державного кордону Республіки Молдова, включаючи країни	080		
1	2	3	4
Витрати щодо відсотків, включаючи країни	090		
1	2	3	4
Витрати пов'язані з придбанням боргових комерційних зобов'язань та інших зобов'язань	100		
1	2	3	4
Інші витрати, включаючи країни	110	296045406	31774948
642	642	37217008	79884088
428	428	9649612	19435807
792	792	108409448	114619389
100	100	16173389	4215235
688	688	21931311	30518598

300	300		5761275
724	724	19206873	23167520
156	156	239576	58326
191	191	287742	
840	840	301247	214215
031	031		2686987
348	348	1451009	
616	616	1059364	756029
380	380	1192907	7052290
804	804	2156762	
760	760	1278236	573243
051	051	585076	1206113
784	784	1048966	1148103
268	268	119866	2945780
276	276		4423598
826	826	59959570	356431
368	368	8086657	8122555
398	398	803274	471377
512	512	306612	913521
376	376	4440843	
470	470	140058	
710	710		2467835
196	196		3962
807	807		252173
422	422		520498



ІНФОРМАТИВНА ДОВІДКА
щодо відносин з нерезидентами

Додаток 9
Таблиця 7

Фінансові інвестиції за кордоном та участь нерезидентів в статутному капіталі

Показники	Код	Сальдо на початок звітного періоду	Надходження/збільшення	Витрати/зменшення	Сальдо на завершення звітного періоду
1	2	3	4	5	6
Майно одержане на підставі договорів комісії	010				
Майно одержано для перероблення, включаючи країни	020				
Майно одержане з оброблених матеріалів, включаючи по країнам	030				

Стовп.6=ст.3+ст.4+ст.5

ІНФОРМАЦІЯ ПРО НЕМАТЕРІАЛЬНІ АКТИВИ

показники	№ рядка	Існування на початок звітного періоду (вартість при надходженні)	Амортизація на початок періоду	Знецінення на початок періоду	Надходження протягом періоду (вартість при надходженні)	Витрати протягом періоду (вартість під час надходження)	Існування на кінець періоду	Амортизація на кінець періоду	Знецінення на кінець періоду
A	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1. Нематеріальна основні активи протягом виконання	100	466055			181147	511143	136059		
2. Нематеріальні основні активи у використанні, всього	200	950593	714151		509617		1460210	875490	
2.1. Патенти і марки	210	165691	42534		509617		675308	167613	

2.2. Ліцензії для діяльності	220								
2.3. Інформаційні програми	230	162833	75763				162833	108329	
3. Матеріальні активи в процесі виконання	300	9831063			38084989	9965549	37950503		
4. Площі	400	3914102	x				3914102	x	
5. основні фонди, всього з яких	500	405305728	106171432		11966650	436906	416835472	133771873	
5.1 Будови	510	57069199	5415774		195894		57265093	7184487	
5.2. Спеціальні будови	520	3729670	1406610				3729670	1590389	
5.3. Машини, обладнання, трансмісійні установи	530	339122140	95440436		11138434	402966	349857608	120737221	
5.4. Транспортні засоби	540	5076368	3810928		609424		5685792	4161428	
5.5. Інструменти та інвентар	550				10833		10833	226	
5.6 Вартість щодо предметі не зареєстрована в балансі	560								
5.7. Основні фонди одержані в фінансовий лізинг	570								
5.8. Основні фонди одержані в економічне управління	580								
5.9. Інші основні фонди	590	308351	97684		12065	33940	286476	98122	
6. Мінеральні ресурси	600								
7. Інвестиції в цінні папери, всього	700								

17 аркушів

Головний бухгалтер Еліна Мертіросова /підпис/

Печатка:

Республіка Молдова, мун. Кишинів.

Спільне Підприємство "Zernoff"

Товариство з обмеженою відповідальністю

ІДНО 1003600014223

Subsemnata, **Cuțareva Snejana**,
traducător autorizat (limba ucraineană),
certific exactitatea traducerii cu textul
înscrișului în original, care a fost vizat de
mine la 20.10.2020

Я, що нижче підписалася, **Куцарева
Сніжана**, перекладач, який має право на
переклад з української мови,
підтверджую справжність перекладу зі
змістом оригіналу документа своїм
особистим підписом 20.10.2020

Semnătura traducătorului
Підпис перекладача



Печатка перекладача:

Дипломований перекладач Куцарева Сніжана.

/українська мова, російська мова/ Дозвіл на діяльність №25 від 22.02.2010 р.

REPUBLICA MOLDOVA

NOTARUL PANCOVA NELLI

SEDIUL: mun. Chișinău, str. Miron Costin, nr. 12, ap.1

Douăzeci octombrie anul două mii douăzeci.

Eu, notar **PANCOVA NELLI**, legalizez semnătura traducătorului autorizat
Cuțareva Snejana, în baza specimenului de semnătura depus la biroul notarial, care îmi
este cunoscut.

Corectitudinea datelor de către notar nu se verifică.

Notarul nu certifică și nu verifică faptele expuse în prezentul înșcris, nu poartă
răspundere pentru veridicitatea lor, ci numai confirmă că semnătura aparține
traducătorului autorizat.

S-a înregistrat cu nr. 2-1501

S-a încasat taxa de stat 1 lei.

S-a perceput plată pentru asistența notarială 50 lei.



PANCOVA NELLI





ПРОШУ, ПРОНУМЕРАВАНО,
ОТВЕЩАЮ ПЕЧАТЮ
06/10/2017 лист 06
Л. ГЕН. М. Нотариус Панкова Нелли

[Handwritten signatures and initials in blue ink]

Селективний переклад

Фінансовий стан за період 01.01.2019-31.12.2019 р.

Переклад штампу:

Головне управління статистики

26 травня 2020 р.

муніципій Кишинів

Subsemnata, Cuțareva Snejana, traducător
autorizat (limba ucraineană), certific
exactitatea traducerii cu textul înscrisului
în original, care a fost vizat de mine la
09.11.2020

Я, що нижче підписалася, Куцарева
Сніжана, перекладач, який має право на
переклад з української мови,
підтверджую справжність перекладу зі
змістом оригіналу документа своїм
особистим підписом 09.11.2020

Semnătura traducătorului
Підпис перекладача



Печатка перекладача:

Дипломований перекладач Куцарева Сніжана.

Українська мова, російська мова.

Дозвіл для здійснення діяльності АТ №25 від 22.02.2010 р.



REPUBLICA MOLDOVA
NOTARUL PANCOVA NELLI
SEDIUL: mun. Chișinău, str. Miron Costin,
nr. 12, ap.1

Nouă noiembrie anul două mii douăzeci.

Eu, notar **PANCOVA NELLI**, legalizez
semnătura traducătorului autorizat
Cuțareva Snejana, în baza specimenului
de semnătura depus la biroul notarial, care
îmi este cunoscut.

Corectitudinea datelor de către notar
nu se verifică.

Notarul nu certifică și nu verifică
faptele expuse în prezentul înscris, nu
poartă răspundere pentru veridicitatea lor,
ci numai confirmă că semnătura aparține
traducătorului autorizat.

S-a înregistrat cu nr. 2-2003
S-a încasat taxa de stat 1 lei.
S-a perceput plata pentru asistența
notarială 50 lei.

NOTAR
PANCOVA NELLI



РЕСПУБЛІКА МОЛДОВА
НОТАРІУС ПАНКОВА НЕЛЛІ
МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ: мун.Кишинів,
вул.Мірон Костін №12, кв.1

**Дев'яте листопада дві тисячі
двадцятий рік.**

Я, нотаріус **ПАНКОВА НЕЛЛІ**,
засвідчую підпис дипломованого
перекладача **Куцаревої Сніжани**, на
підставі зразку підпису, який було
надапо до нотаріального бюро.

Нотаріус не перевіряє
правильність даних.

Нотаріус не підтверджує і не
перевіряє факти викладені в цьому
документі, не несе відповідальності за їх
правильність, а тільки підтверджує що
підпис належить дипломованому
перекладачу.

Зареєстровано за № 2-2003
Стягнуто державного мита 1 лей
Стягнуто плату за нотаріальну послугу
50 лей

НОТАРІУС
ПАНКОВА НЕЛЛІ

